

## Conditions générales de fourniture d'énergie électrique

### 1 Définitions

#### 1.1 Client :

Personne physique ou morale qui achète de l'électricité pour sa consommation propre.

#### 1.2 Client Résidentiel :

Client qui achète de l'électricité pour sa propre consommation domestique, ce qui exclut les activités commerciales ou professionnelles. L'approvisionnement des Clients Résidentiels se fait exclusivement par une Fourniture Intégrée.

#### 1.3 Client Professionnel :

Client qui achète de l'électricité pour sa consommation propre dans le cadre de ses activités commerciales ou professionnelles.

#### 1.4 Comptage :

L'ensemble des instruments et équipements techniques du Gestionnaire de Réseau permettant l'enregistrement des données de consommation au POD du Client, et comprenant tout le processus de comptage lui-même. Le cas échéant, le terme « Comptage » peut être remplacé par le terme « Compteur ».

#### 1.5 Contrat :

Le contrat de fourniture d'énergie électrique comprend les conditions générales, les conditions tarifaires et le cas échéant, les conditions particulières. Les conditions particulières primeront toujours les conditions générales.

#### 1.6 Fournisseur :

Personne morale ou physique qui effectue la Fourniture, en l'occurrence Steinergy S.A..

#### 1.7 Fourniture :

La vente d'énergie électrique au Client.

#### 1.8 Fourniture Intégrée :

Fourniture qui comprend, en plus de la fourniture proprement dite, les autres prestations nécessaires à l'acheminement de l'électricité jusqu'au Point de Fourniture du Client. Le coût de l'acheminement de l'électricité effectué par le Gestionnaire de Réseau compétent relève des tarifs régulés du Gestionnaire de Réseau. Dans le cadre d'une Fourniture Intégrée, ce coût est facturé par le Fournisseur avec celui de la fourniture proprement dite.

#### 1.9 Gestionnaire de Réseau :

Toute personne physique ou morale responsable de l'exploitation, de l'entretien et, si nécessaire, du développement du réseau de distribution/transport dans une zone donnée et, le cas échéant, de ses interconnexions avec d'autres réseaux, ainsi que de garantir la capacité à long terme du réseau à satisfaire une demande raisonnable de distribution/transport d'électricité. Le Gestionnaire de Réseau est responsable du raccordement et de l'accès des Clients à son réseau ainsi que de l'acheminement de l'énergie aux Points de Fourniture situés dans son réseau.

#### 1.10 Index :

Valeurs de Comptage relevées le jour de la lecture.

#### 1.11 Partie(s) :

Le Client et le Fournisseur sont dénommés ci-après individuellement « la Partie » et collectivement « les Parties ».

#### 1.12 Point de Fourniture (POD) ou Lieu de Consommation :

Le Point de Fourniture tel que défini par la loi modifiée du 1<sup>er</sup> août 2007 relative à l'organisation du marché de l'électricité.

## 2 Objet

Le présent contrat a pour objet la fourniture d'énergie électrique au Client au Point de Fourniture aux conditions stipulées aux présentes conditions générales, aux conditions tarifaires et aux conditions particulières.

Le Client s'engage à prendre au Fournisseur toute l'énergie électrique dont il a besoin en dehors de celle qu'il peut produire par ses propres moyens, et le Fournisseur s'engage à lui livrer toute cette énergie.

Les relations contractuelles concernant le raccordement au réseau, l'utilisation du raccordement au réseau et l'utilisation du réseau doivent être réglées entre le Client et le Gestionnaire de Réseau. Le délai maximum à respecter par le Gestionnaire de Réseau pour réaliser le raccordement initial d'un client résidentiel est réglé par l'article 2 (3) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> août 2007 relative à l'organisation du marché de l'électricité.

## 3 Tarifs

Les conditions tarifaires applicables lors de la signature du Contrat sont annexées au Contrat.

Les tarifs de fourniture d'énergie électrique peuvent être consultés via le site Internet [steinergy.lu](http://steinergy.lu).

- auprès de la Serviceline au numéro (+352) 27620740-0;
- ou encore pour les tarifs concernant les Clients Professionnels auprès de la Servicelinepro au numéro (+352) 27620740-2.

En cas de déclaration inexacte du Client des éléments déterminant le tarif, le Fournisseur est en droit de facturer l'énergie consommée au tarif exact.

Les tarifs applicables pour une Fourniture Intégrée incluent les tarifs régulés pour l'utilisation du réseau.

Les tarifs visés dans le présent article, sont majorés de la taxe d'électricité et de la contribution au mécanisme de compensation conformément à la législation en vigueur, le tout étant majoré de la taxe sur la valeur ajoutée, et de tous impôts et taxes en vigueur au jour de la facturation.

## 4 Entree en vigueur et résiliation du contrat

### 4.1 Entrée en vigueur du Contrat et durée

Le Contrat est conclu pour une durée indéterminée ou déterminée comme précisé aux conditions particulières.

Sauf stipulation contraire dans les conditions particulières, il entre en vigueur à la date de sa signature par le Client ou sinon à la date de commencement de la Fourniture selon laquelle de ces deux dates est la première.

A l'échéance du premier terme, il se renouvelle automatiquement pour des termes successifs d'une durée précisée aux conditions particulières.

Lorsque le POD était fourni par un autre fournisseur auparavant, la fourniture par le Fournisseur ne devient effective qu'à la fin de toute fourniture par cet autre fournisseur et/ou seulement qu'à partir du moment où le Gestionnaire de Réseau concerné a pu effectuer le changement de fournisseur compte tenu des exigences techniques et administratives nécessaires à ce changement.

### 4.2 Résiliation du Contrat

Si le Contrat a une durée indéterminée, chacune des Parties pourra le résilier à tout moment par courrier recommandé ou par fax, moyennant le respect du délai de préavis précisé aux conditions particulières.

Si le Contrat a une durée déterminée, chacune des Parties pourra le résilier par courrier recommandé ou par fax, avec effet à la date de la fin de sa durée initiale ou, selon le cas, de la période de renouvellement, moyennant le respect d'un délai de préavis précisé aux conditions particulières.

**Dans le cas où les conditions particulières ne mentionneraient pas la durée du délai de préavis, celui-ci est de 20 jours.**

La résiliation peut être faite par le Client lui-même ou par le nouveau fournisseur de son choix dûment mandaté à cet effet, en respectant le préavis précité. Le Client restera tenu des consommations dans tous les cas où la résiliation du Contrat n'aura pas été constatée dans les formes et délais prévus au présent Contrat.

La fin du Contrat ne devient effective qu'avec la communication de l'Index de fin de consommation par le Client ou par le Gestionnaire de Réseau. Le Client peut communiquer l'Index

- par écrit : Steinergy S.A., B.P. 401, L-2014 Steinfort;
- par e-mail : [mail@steinergy.lu](mailto:mail@steinergy.lu);
- par téléphone : Serviceline numéro (+352) 27620740-0.

Si le Client est dans l'impossibilité de fournir cet Index, il peut demander préalablement au Fournisseur d'effectuer via le Gestionnaire de Réseau concerné une lecture pour établir cet Index.

Tant que la communication de l'Index de fin de consommation n'a pas eu lieu, le Client reste redevable de toute consommation au POD jusqu'au jour de cette communication ainsi que du paiement des frais fixes.

Dans le cas d'un Comptage qui est relevé par le moyen de la télélecture ou d'un client facturé sur base de la courbe de charge, la fin du Contrat ne devient effective qu'avec la communication des données de Comptage par le Gestionnaire de Réseau et le Client reste redevable de la consommation de son successeur jusqu'au jour de cette communication.

Sans préjudice de ce qui précède, les Clients Résidentiels recevront en cas de changement de fournisseur un décompte final dans un délai de six semaines après le changement.

Tout déménagement ne donne lieu qu'à un changement du Lieu de Consommation dans le Contrat et non à une résiliation du Contrat.

### 4.3 Fin du Contrat

La Fourniture peut également prendre fin avec effet immédiat dans les cas suivants :

- 4.3.1 Sans préjudice de l'article 10, à la suite de manquements graves à une ou plusieurs des conditions du présent Contrat qui persistent après une mise en demeure restée infructueuse pendant huit jours ouvrés ;
- 4.3.2 A la suite d'une manipulation illicite d'un ou des appareils de mesure, ou en cas de soutirage illicite ou frauduleux d'énergie électrique ;
- 4.3.3 Lorsque le Client fait l'objet d'une des procédures décrites au livre III du code de commerce relatives aux faillites, banqueroutes et sursis ainsi qu'en cas de procédure en gestion contrôlée conformément à l'arrêté grand-ducal du 24 mai 1935 sur le régime de la gestion contrôlée, ou de procédures similaires dans un Etat autre que celui du Grand-Duché de Luxembourg ;
- 4.3.4 Dans les cas où le Gestionnaire de Réseau est dans l'impossibilité de prendre en charge le Comptage tel que décrit à l'article 5 ci-après ;
- 4.3.5 Lorsque le Fournisseur est dans l'impossibilité d'exécuter le Contrat suite à l'absence de relations contractuelles (contrat de raccordement ou contrat d'utilisation du réseau) entre le Gestionnaire de Réseau et le propriétaire du raccordement ou le Client, ou lorsque le Point de Fourniture n'est pas raccordé à un réseau de distribution ;
- 4.3.6 Lorsque la desserte en énergie électrique a été interrompue par le Gestionnaire de Réseau pour un motif légitime ;
- 4.3.7 Lorsque les documents de garantie requis en vertu de l'article 12 ci-dessous sont refusés, expirés, incorrects ou faux.

## 5 Comptage de l'énergie et de la puissance

- 5.1 Le prix à payer pour les opérations de comptage nécessaires à l'exécution de la présente Fourniture sera facturé dans le cadre d'une Fourniture Intégrée au Client au même moment et aux mêmes modalités que la facturation relative à la Fourniture.
- 5.2 Le Fournisseur n'est pas responsable du Comptage.
- 5.3 Pour les modalités pratiques relatives au Comptage, notamment le transfert des données, les redevances pour la location des compteurs et pour le transfert des données, le Client devra

s'en référer aux conditions d'utilisation du réseau en vigueur de son Gestionnaire de Réseau.

- 5.4 Le Fournisseur a le droit d'établir la facturation en procédant à l'estimation de la consommation s'il n'obtient pas les données nécessaires pour l'établissement de la facture de consommation, ou si, pour quelque raison que ce soit, il y a impossibilité d'obtenir des données de comptage vraisemblables. Pour déterminer la quantité d'énergie à facturer, le Fournisseur est en droit de se référer à la consommation de la période antérieure précédant la période de facturation à établir, ou, pour des nouveaux Clients, à la consommation d'un même type de client.
- 5.5 Dans tous les cas, le Fournisseur se réserve le droit de procéder à des lectures de contrôle.
- 5.6 Le Client et le Fournisseur peuvent faire installer, à leurs frais, un jeu de compteurs de contrôle. Ces compteurs n'interviendront pas dans la facturation.
- 5.7 Tant que les indications du Comptage ne seront pas contestées, elles feront foi. Chacune des Parties a le droit de demander en tout temps au Gestionnaire de Réseau la vérification du Comptage dans les conditions fixées par le Gestionnaire de Réseau.
- 5.8 En cas de contestation, les consommations et puissances ne pourront être révisées qu'à partir du dernier relevé exact.

## 6 Traitement des données

Le Fournisseur traite les données à caractère personnel du Client conformément à la législation en vigueur relative à la protection des personnes à l'égard du traitement des données à caractère personnel.

Le Client donne son accord pour l'utilisation de ses données à caractère personnel nécessaires à l'exécution du présent Contrat, et pour bénéficier de toutes les promotions commerciales du groupe Enovos, étant entendu que seul le Fournisseur conserve les données personnelles, et effectue lui-même la communication des promotions commerciales.

Le Fournisseur est autorisé à communiquer les éléments relatifs aux consommations et décomptes à ceux qui, dans le cadre de l'organisation du marché de l'électricité, garantissent et surveillent la gestion et l'équilibre de tous les réseaux concernés.

La transmission des données à des tiers, telle que décrite précédemment, se fait seulement à condition que ceux-ci garantissent la plus grande confidentialité des informations obtenues et à condition que l'obtention de ces informations soit nécessaire dans le cadre de la gestion du réseau.

Les dispositions qui précèdent ne concernent pas les informations normalement accessibles au public.

## 7 Utilisation de l'énergie

Sauf autorisation exprès et écrite du Fournisseur, le Client s'interdit de céder à des tiers, à titre onéreux ou gratuit, en tout ou en partie l'énergie électrique qui lui est fournie.

En cas de non-observation, la Fourniture peut prendre fin avec effet immédiat conformément à l'article 4.3.

## 8 Facturation de l'électricité et des prestations annexes

La base prise en considération par le Fournisseur pour établir la facturation de l'énergie électrique prélevée par le Client au Point de Fourniture, est constituée des données enregistrées par le Comptage mises à la disposition du Fournisseur par le Gestionnaire de Réseau.

La base prise en considération par le Fournisseur pour établir la facturation de l'énergie électrique prélevée par le Client au Point de Fourniture, est constituée des données enregistrées par le Comptage mises à la disposition du Fournisseur par le Gestionnaire de Réseau.

Néanmoins, s'il n'est pas possible de procéder à la lecture du Compteur, ou lorsque l'Index relevé paraît incohérent avec les consommations habituelles, le Fournisseur a le droit d'estimer la consommation suivant les modalités de l'article 5.4.

Pour les mois de fourniture incomplets, au début ou à la fin du Contrat au cours du mois, le montant à facturer en relation avec des tarifs mensuels est déterminé sur base journalière.

Le Fournisseur se réserve le droit de facturer les prestations annexes demandées par le Client, notamment des confirmations de solde ou des copies de factures, sur base des tarifs qui lui ont été communiqués lors de sa demande.

### 8.1 Mode de facturation pour les Clients disposant d'un Comptage qui est relevé annuellement par le Gestionnaire de Réseau ou par son mandataire (Comptage sans enregistrement de la courbe de charge)

Sur une période de douze mois, le Client reçoit, selon la périodicité de la facturation, une facture d'acompte semestrielle, ou cinq factures d'acomptes bimestrielles ou onze factures d'acomptes mensuelles, suivi d'une facture de décompte final. La périodicité de la facturation est déterminée par le Fournisseur en fonction de la disponibilité des données de Comptage et de la hauteur des montants à facturer.

Les acomptes correspondent à des montants fixes calculés sur base de la consommation historique du Client. Pour les nouveaux Clients, le montant des acomptes est fixé sur base d'une estimation de la consommation annuelle d'un même type de client. A tout moment, le Fournisseur se réserve le droit d'ajuster le montant des acomptes en fonction de l'évolution de la consommation du Client ou des tarifs de fourniture d'énergie électrique ou des tarifs régulés du Gestionnaire de Réseau.

Le décompte final correspond à la différence entre la consommation annuelle du Client, résultant du Comptage ou de l'estimation effectuée conformément à l'article 8, alinéa 2, et les acomptes déjà facturés pour cette même période. Le décompte final est établi en appliquant à la consommation annuelle répartie linéairement sur toute sa période les tarifs en vigueur.

Le Client reçoit ensemble avec le décompte annuel un plan de paiement indiquant le nombre et les montants des factures d'acomptes pour la prochaine période de facturation qui correspond à une période de 12 mois consécutifs.

### 8.2 Mode de facturation pour les Clients disposant d'un Comptage qui est relevé mensuellement par le moyen de la télélecture (Comptage avec enregistrement de la courbe de charge)

Les factures sont établies dans les premiers jours du mois qui suit le mois de fourniture et couvrent la consommation mesurée ou estimée du mois de fourniture, et le cas échéant, un décompte est établi.

### 8.3 Paiement des factures

#### 8.3.1 Clients Résidentiels

Toute facture est payable, sans aucune déduction ou compensation, à la date d'échéance mentionnée sur la facture. Les délais de paiement des factures sont prévus dans les conditions particulières.

En cas de non-paiement d'une facture à son échéance, l'article 10.1 relatif à la suspension de la fourniture, est applicable.

En cas de retard dans le paiement des factures à leur échéance, les sommes dues sont majorées de plein droit des intérêts prévus par la

loi du 18 avril 2004 relative aux délais de paiement et aux intérêts de retard. Il est fait mention sur les factures que le Fournisseur entend bénéficier de l'application de cette loi.

Tous frais quelconques, notamment les frais de rappel, résultant du non-paiement de factures ou d'irrégularité dans le paiement des factures, seront facturés avec un minimum forfaitaire de 11,50 euros, ou aux frais réels en cas de dépassant de ce montant minimum forfaitaire.

### 8.3.2 Clients Professionnels

Toute facture est payable, sans aucune déduction ou compensation, à la date d'échéance mentionnée sur la facture. Les délais de paiement des factures sont prévus dans les conditions particulières.

En cas de non-paiement d'une facture à son échéance et sans préjudice de l'article 4.3, l'article 10.2 du présent contrat relatif à la suspension de la fourniture, est applicable.

En cas de retard dans le paiement des factures et sans préjudice d'autres droits réservés au Fournisseur, les sommes dues seront majorées de plein droit des intérêts de retard conformément à l'article 5 de la loi du 18 avril 2004 relative aux délais de paiement et aux intérêts de retard sans devoir procéder à une mise en demeure.

Tous frais quelconques, notamment les frais de rappel, résultant du non-paiement de factures ou d'irrégularité dans le paiement des factures, seront facturés avec un minimum forfaitaire de 11,50 euros, ou aux frais réels en cas de dépassant de ce montant minimum forfaitaire.

### 8.3.3 Modes de paiement

Le Client dispose des modes de paiement suivants : paiements en espèces, virements, versements, cartes bancaires acceptées par le Fournisseur et domiciliations.

## 8.4 Contestation de facture

Toute contestation d'une facture devra être faite par écrit avant son échéance, sinon elle sera considérée comme ayant été acceptée.

Après l'échéance, seules seront considérées les erreurs éventuelles dues aux rapports de Comptage, ou aux facteurs constants servant de base à la facturation, ou encore l'erreur matérielle manifeste (erreur de calcul, erreur de relevé, erreur dans la transcription des chiffres, confusion de compteurs, erreur de câblage ...).

Sauf erreur manifeste, toute contestation d'une facture par le Client ne diminue en rien l'obligation de ce dernier de respecter les échéances de paiement.

En cas d'erreur établie du Fournisseur dans la facturation d'un montant trop élevé, celui-ci s'engage à régulariser la facture et à rembourser le Client dans les meilleurs délais.

## 9 Responsabilité

La responsabilité du Fournisseur ne pourra être mise en cause pour d'éventuelles inattentions ou négligences du Gestionnaire de Réseau dans le cadre de l'exploitation, de l'entretien et du développement de son réseau.

Par conséquent, la responsabilité du Fournisseur ne pourra être mise en cause par le Client pour les dommages résultant d'une interruption ou d'une limitation de la Fourniture, notamment en cas de travaux de modification, d'agrandissement, de nettoyage, de réparation ou de vérification des installations du Gestionnaire de Réseau et/ou du Client, pas plus que pour les dommages survenus à la suite d'une fourniture irrégulière, comme notamment des écarts de tension ou de fréquence.

Le Fournisseur n'est tenu à aucune obligation vis-à-vis du Client en ce qui concerne les caractéristiques de l'énergie électrique et les conditions techniques de sa fourniture, celles-ci étant spécifiées par le Gestionnaire de Réseau et ressortent dès lors de sa responsabilité. Ces aspects devront donc être réglés entre le Client, en tant qu'utilisateur du réseau, et le Gestionnaire de Réseau.

Dans tous les cas dans lesquels la responsabilité du Fournisseur pourrait être engagée, celle-ci est limitée aux dommages matériels, actuels et certains subis par le Client, et en relation directe avec la cause qui les a provoqués. Le Fournisseur ne pourra en aucun cas être responsable des dommages indirects subis par le Client, en ce compris mais sans limitation les pertes de production, les gains manqués et/ou toutes autres pertes de revenu. En tout état de cause, le montant d'un éventuel dédommagement ne pourra dépasser l'équivalent de 300 € par sinistre et de deux sinistres par an.

La responsabilité du Fournisseur ne peut pas être engagée en cas de force majeure et en cas d'événements indépendants de sa volonté.

Sont considérés cas de force majeure, notamment les événements suivants : les mobilisations, le lock-out, l'ordre de l'autorité publique, l'état de guerre, les troubles civils, les grèves, les sabotages, les attentats, tous les dérangements, pour quelque raison que ce soit, survenus dans les installations de distribution et de transport du Gestionnaire de Réseau ou d'un tiers, les dommages causés par des faits accidentels ou non maîtrisables, tels les catastrophes naturelles, les phénomènes atmosphériques irrésistibles par leur cause et leur ampleur (notamment givre, neige collante, tempête, grêle, etc.) et tous autres événements échappant à la volonté du Fournisseur.

## 10 Suspension de la fourniture

### 10.1 Suspension de la Fourniture des Clients Résidentiels

En cas de non-paiement dans un délai de quinze jours à partir de la date d'échéance d'une facture, un rappel est envoyé au Client.

En cas de non-paiement dans un délai de 15 jours à partir de la date d'envoi du rappel visé ci-dessus, le Fournisseur informe par lettre recommandée, le Client en défaillance de paiement de son intention de le faire déconnecter dans les trente jours.

Sans préjudice de l'article 2 (8) d) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> août 2007 relative à l'organisation du marché de l'électricité, après le prédit délai, le Client en défaillance de paiement est déconnecté.

Les frais de déconnexion et de reconnexion sont à charge du Client en défaillance de paiement.

Le rétablissement de la Fourniture n'aura lieu qu'après paiement intégral de la dette et de tous les frais occasionnés par la déconnexion et la reconnexion.

Lors de la réception de la preuve de paiement avant 15h00, la demande de reconnexion est transmise par le Fournisseur au Gestionnaire de Réseau, le jour même de la réception de la preuve de paiement. La reconnexion est effectuée par le Gestionnaire de Réseau dans le délai de 3 jours ouvrables tel que défini à l'article 2 (8) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> août 2007 relative à l'organisation du marché de l'électricité.

### 10.2 Suspension de la Fourniture des Clients Professionnels

Si le Client contrevient gravement à l'une des stipulations du Contrat, le Fournisseur pourra, par lettre recommandée, le mettre en demeure de s'exécuter. Huit jours après cette mise en demeure et sans autre sommation, le Fournisseur aura le droit de suspendre la Fourniture.

Le Fournisseur est également autorisé à interrompre la Fourniture sans devoir remplir aucune formalité judiciaire et sans sommation quelconque lorsque le Client fait l'objet d'une des procédures décrites à l'article 4.3.3 des présentes conditions générales.

Les frais de déconnexion et de reconnexion sont à charge du Client.

En agissant dans le cadre du présent article, le Fournisseur ne pourra en aucun cas être poursuivi en responsabilité pour un dommage quelconque.

Par ailleurs, la reconnexion n'aura lieu qu'après paiement intégral de la dette et de tous les frais occasionnés par la déconnexion et la reconnexion.

Lors de la réception de la preuve de paiement avant 15h00, la demande de reconnexion est transmise par le Fournisseur au Gestionnaire de Réseau, le jour même de la réception de la preuve de paiement. La reconnexion est effectuée selon les conditions et délais applicables auprès du Gestionnaire de Réseau.

## 11 Autoproduction

Si le Client produit lui-même une partie de son énergie, il doit préalablement en informer le Fournisseur.

## 12 Garantie

Le Fournisseur sera en droit, à la conclusion ou durant l'exécution du Contrat, d'exiger du Client, en garantie du paiement de toutes ses obligations souscrites par lui, soit une garantie bancaire à concurrence du prix de la consommation prévisible pour une période maximale de quatre mois, soit le versement effectif de ce même montant.

En cours de Contrat, cette garantie pourra être adaptée au montant de la consommation des quatre mois les plus chargés de l'année précédente.

Sauf accord du Fournisseur, la garantie ne pourra pas être compensée par le Client avec les consommations facturées. Elle sera restituée au Client à la fin du présent Contrat et après l'établissement et l'apurement des comptes.

## 13 Clause de confidentialité

Sans préjudice de l'article 6 ci-dessus, chaque Partie au Contrat s'interdit de communiquer à quiconque, directement ou indirectement, tout ou partie des informations de nature commerciale, industrielle, technique, financière, etc., et désignées par l'autre Partie comme étant des informations confidentielles.

Les informations confidentielles ne peuvent être communiquées aux tiers qu'avec l'accord préalable de l'autre Partie.

Ne sont pas visées par le présent article, les informations :

- qui sont tombées dans le domaine public sans violation du présent Contrat, antérieurement à leur divulgation par l'une des Parties, qui sont divulguées avec l'accord préalable écrit de l'autre Partie;
- qui sont réclamées par injonction judiciaire ou administrative;
- qui sont déjà connues par la Partie recevant les informations au moment où celles-ci sont divulguées ;
- ou qui ultérieurement deviennent connues par une Partie en provenance d'une autre source que l'autre Partie ayant donné l'information, ce fait pouvant être prouvé par la Partie ayant reçu l'information.

## 14 Dérogations

Toute dérogation au Contrat doit se faire par écrit et être signée par les Parties.

## 15 Clause de sauvegarde

Si l'une ou plusieurs dispositions des présentes conditions étaient déclarées illégales ou non applicables, les autres dispositions ne seraient en aucun cas remises en cause. Le Fournisseur s'engage à remplacer la disposition illégale ou non applicable par une clause légale et praticable.

## 16 Cession de contrat

Le Fournisseur a le droit de céder le Contrat à un tiers à condition de veiller à ce que les droits du Client ne diminuent pas lors de la cession. Le Fournisseur informe le Client de la cession.

## 17 Mandat

Par la présente, le Client mandate Steinerger S.A. pour qu'en son nom et pour son compte, celle-ci puisse :

- résilier son contrat de fourniture d'électricité existant auprès de son fournisseur actuel (lors d'un changement de fournisseur);
- demander au Gestionnaire de Réseau visé les données et les informations à caractère personnel et en relation avec le Lieu de Consommation concerné ;
- effectuer toutes les démarches nécessaires permettant la Fourniture par Steinerger S.A.

## 18 Modifications des conditions générales et des tarifs

Le Fournisseur peut modifier ou remplacer les conditions contractuelles par de nouvelles, à condition d'en informer le Client au moins trente jours à l'avance, en donnant la possibilité au Client de ne pas accepter ces nouvelles conditions.

Le Fournisseur avise ses Clients de toute modification, y compris de toute augmentation des prix de la fourniture proprement dite, en temps utile et au minimum 30 jours avant l'entrée en vigueur de la modification, y compris de l'augmentation de prix. Dans les 30 jours de la communication de la modification, y compris de l'augmentation des prix de la fourniture proprement dite, le Client est libre de résilier, sans frais, le Contrat par courrier recommandé ou par fax s'il n'accepte pas la modification ou les nouveaux prix. La résiliation deviendra effective à l'expiration du délai de préavis prévu à l'article 4.2, et le Contrat continuera à s'appliquer avec les anciennes conditions jusqu'à cette date.

Dans le cadre d'une Fourniture Intégrée, l'alinéa précédent ne s'applique pas aux augmentations des tarifs régulés du Gestionnaire de Réseau.

Si le Client n'a pas informé le Fournisseur par écrit de son intention de résilier le présent Contrat dans le délai de 30 jours prévu ci-dessus, le Client sera réputé avoir accepté les nouvelles conditions générales, y compris les nouveaux prix.

Toute modification des conditions générales ou toute augmentation des prix de la fourniture proprement dite est communiquée par le Fournisseur au Client, soit par courrier, soit par une mention reprise sur la facture d'électricité, soit via une publication appropriée dans le quotidien au tirage le plus important au niveau national.

## 19 Règlement des litiges avec les clients résidentiels

Sans préjudice des articles 10.1 et 20 des présentes conditions générales, tout Client en désaccord avec le Fournisseur doit porter à la connaissance de ce dernier son différend le plus vite possible et au plus tard dans le délai de quinze jours calendrier à partir de la connaissance de ce différend. La réclamation peut être portée à la connaissance du Fournisseur par écrit ou lors d'une entrevue. La réclamation est officiellement enregistrée chez le Fournisseur qui mentionne la date de chaque réclamation, le nom du ou des plaignants ainsi qu'une description sommaire du différend.

Le Fournisseur dispose d'un délai d'un mois maximum pour prendre position, proposer le cas échéant un règlement amiable, voire même un arbitrage, notamment avec pour arbitre unique un expert en la matière, et informer le Client de sa position ou de sa proposition éventuelle pour régler le conflit.

Le Fournisseur s'engage à ne pas saisir la justice pendant le délai d'un mois minimum à partir de l'envoi de sa prise de position ou de sa proposition de règlement amiable, voire d'arbitrage, afin de laisser au Client la possibilité éventuelle de saisir l'Institut Luxembourgeois de Régulation faisant office de médiateur conformément à l'article 6 de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> août 2007 relative à l'organisation du marché de l'électricité.

La présente procédure interne ne peut en aucun cas empêcher l'une des Parties de se pourvoir en justice.

## 20 Loi applicable - Arbitrage - Juridiction

Tous différends concernant la validité, l'interprétation ou l'exécution des présentes conditions générales ou, plus généralement concernant le Contrat, sont soumis exclusivement au droit luxembourgeois.

Sans préjudice de l'article 19 des présentes conditions générales, toutes contestations entre Parties seront de la compétence exclusive des tribunaux de Luxembourg-Ville, à moins que les Parties ne s'en remettent à la décision d'une commission d'arbitrage instituée conformément aux dispositions ci-après.

Cette commission se composera de trois membres. Chaque Partie en choisira un et le troisième sera nommé d'un commun accord ou, à défaut d'entente, par le Président du tribunal d'arrondissement de Luxembourg à la requête de la Partie la plus diligente.

Les arbitres statueront sans appel à la majorité des voix. Ils jugeront conformément aux règles de droit.

Ils seront dispensés de toute formalité de procédure. Les frais d'arbitrage seront avancés par les Parties à parts égales. Il appartiendra aux arbitres, dans leur sentence, de décider dans quelles proportions chacune des Parties sera définitivement tenue de supporter ces frais.

L'arbitrage sera régi pour le surplus par les articles 1224 et suivants du nouveau code de procédure civile.

## 21 Référence des conditions générales

Les présentes conditions générales portent la référence :  
EL\_STEINERGY-CG\_20131223.